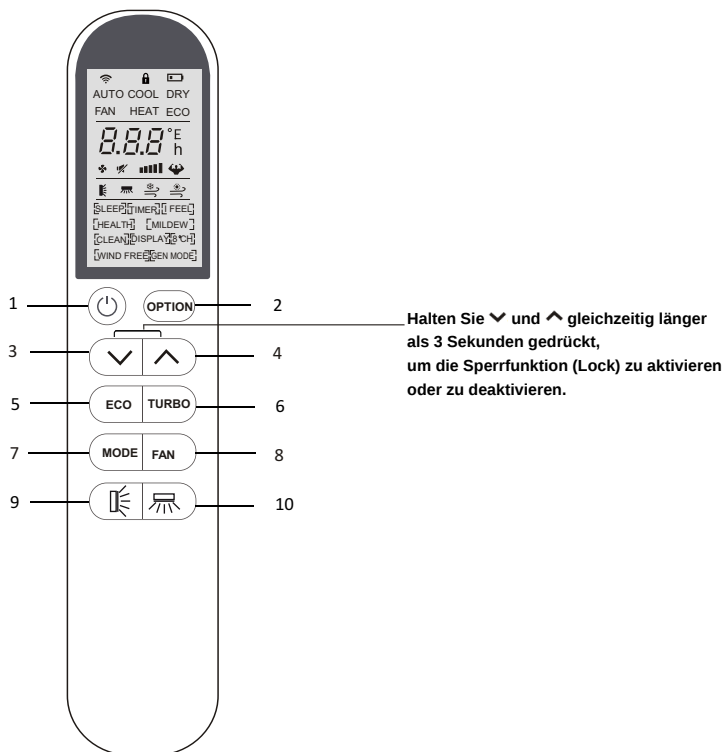


FERNBEDIENUNG



⚠ Bei den folgenden Tasten bzw. bei Auswahl der folgenden Zusatzfunktionen ertönt ein Signalton, auch wenn das jeweilige Modell diese Funktion nicht besitzt. Wir bitten dies zu entschuldigen:



(Zusatzfunktion: sanfter Kühlluftstrom)



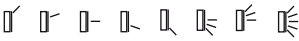
(Zusatzfunktion: sanfter Heizluftstrom)

HEALTH (Zusatzfunktion: Ionisator wird aktiviert)

(Taste: SWING LINKS/RECHTS)

FERNBEDIENUNG

Display der Fernbedienung
Bedeutung der Symbole auf dem LCD-Display

Nr.	Symbole	Bedeutung
1		Sendeanzeige
2		Anzeige Sperrfunktion (Lock)
3		Batterieanzeige
4	AUTO	Anzeige Automatikbetrieb (AUTO)
5	COOL	Anzeige Kühlbetrieb (COOL)
6	DRY	Anzeige Entfeuchtungsbetrieb (DRY)
7	FAN	Anzeige Lüfterbetrieb (FAN)
8	HEAT	Anzeige Heizbetrieb (HEAT)
9	ECO	Anzeige ECO-Funktion
10	23.5 _h [TIMER]	Anzeige Timer
11	28.5 °C	Temperaturanzeige
12		Gebälsestufenanzeige: Auto, niedrig, niedrig-mittel, mittel, mittel-hoch, hoch
13		Anzeige Stummschaltung
14		Anzeige SUPER
15		Anzeige Schwenkwinkel der Luftklappe
16		Anzeige Schwenkwinkel der Luftleitlamelle
17		Anzeige sanfter Kühlluftstrom
18		Anzeige sanfter Heizluftstrom
19	[SLEEP] [TIMER] [I FEEL] [HEALTH] [MILDEW] [CLEAN] [DISPLAY] [8 °CH] [WIND FREE] [GEN MODE]	Anzeige Zusatzfunktionen ^ Hinweis: Die Funktionen HEALTH/WIND FREE/GEN MODE stehen bei aktuellen Modellen nicht zur Verfügung. Wir bitten dies zu entschuldigen.

 Der folgende Winkel kann bei aktuellen Modellen nicht ausgewählt werden. Wir bitten dies zu entschuldigen.



FERNBEDIENUNG

Batteriewechsel

Entfernen Sie die Batterieabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung, indem Sie sie in Pfeilrichtung schieben.

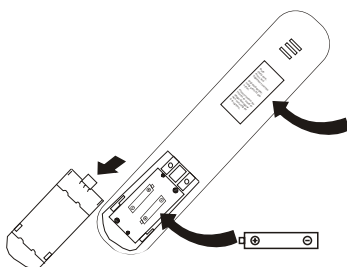
Legen Sie die Batterien entsprechend der auf der Fernbedienung angegebenen Polarität (+ und -) ein.

Schieben Sie die Batterieabdeckung wieder zurück, bis sie einrastet.

⚠ Verwenden Sie 2 Batterien vom Typ AAA/LR03 (1,5 V).

Verwenden Sie keine Akkus. Ersetzen Sie alte Batterien durch neue des gleichen Typs, sobald die Anzeige nicht mehr lesbar ist.

Entsorgen Sie Batterien nicht im Hausmüll; sie müssen getrennt gesammelt und einer speziellen Behandlung zugeführt werden.

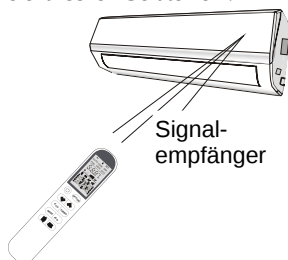


Hinweis
Kindersicherung: und gleichzeitig drücken, um sie zu aktivieren.

Display EIN/AUS:
ECO-Taste lange drücken.

Bitte Batterien entnehmen,
um Schäden durch
Auslaufen zu vermeiden,
wenn das Gerät längere
Zeit
nicht benutzt wird.

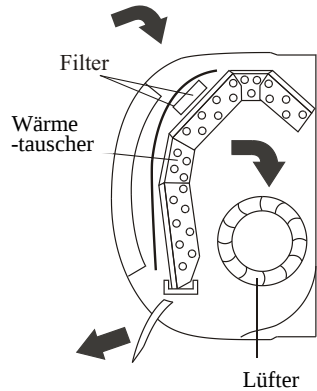
- ⚠ 1. Richten Sie die Fernbedienung auf die Klimaanlage.
2. Stellen Sie sicher, dass sich zwischen der Fernbedienung und dem Signalempfänger am Innengerät keine Hindernisse befinden.
3. Setzen Sie die Fernbedienung niemals direkter Sonneneinstrahlung aus.
4. Halten Sie einen Abstand von mindestens 1 m zu Fernsehgeräten oder anderen elektrischen Geräten ein.



BEDIENUNGSANLEITUNG

Die vom Lüfter angesaugte Luft strömt durch das Gitter ein, passiert den Filter und wird anschließend über den Wärmetauscher gekühlt/entfeuchtet oder erwärmt.

Die Richtung des Luftauslasses wird über motorisierte Klappen nach oben und unten sowie über manuell verstellbare vertikale Luftleitlamellen nach rechts und links gesteuert; bei manchen Modellen werden auch die vertikalen Luftleitlamellen motorisch verstellt.



"SWING"-STEUERUNG DES LUFTSTROMS

1. Drücken Sie die Taste , um die Klappenfunktion (FLAP) zu aktivieren.

(1) Beträgt der Abstand zwischen den Tastendrücken weniger als 2 Sekunden, durchläuft die Schwenkbewegung den folgenden Zyklus:

U → U' → U- → U_ → U\ → U≡ → U≠ → U≡ → **deaktivieren**

(2) Beträgt der Abstand mehr als 2 Sekunden, wird die Funktion deaktiviert. Der Luftstrom wird abwechselnd von oben nach unten geleitet, um eine gleichmäßige Verteilung der Luft im Raum zu gewährleisten.

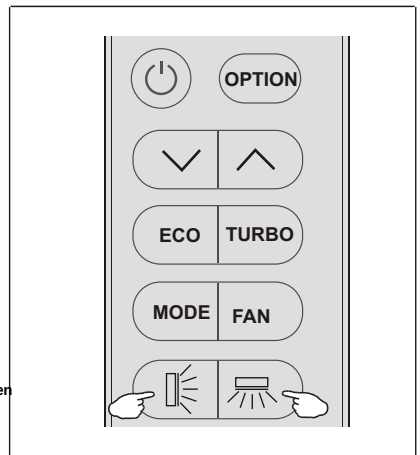
2. Drücken Sie die Taste , um die motorisierten Luftleitleitlamellen zu aktivieren.

(1) Beträgt der Abstand zwischen den Tastendrüken weniger als 2 Sekunden, durchläuft die Schwenkbewegung den folgenden Zyklus:

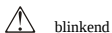
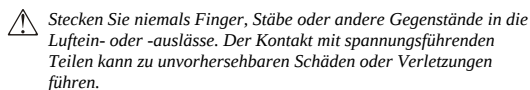
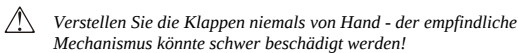
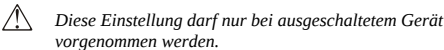
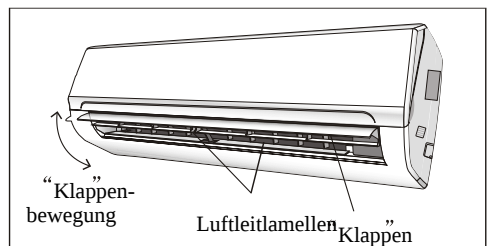
13. **Blinkend**

(2) Beträgt der Abstand mehr als 2 Sekunden, wird die Funktion deaktiviert. Der Luftstrom wird abwechselnd von links nach rechts geleitet.

(Zusatzfunktion, je nach Modell)



Die Luftleitlamellen werden manuell verstellt und befinden sich unterhalb der Klappen. Mit ihnen lässt sich der Luftstrom nach rechts oder links lenken.



Der folgende Winkel kann bei aktuellen Modellen nicht ausgewählt werden. Wir bitten dies zu entschuldigen.



BEDIENUNGSANLEITUNG

KÜHLBETRIEB

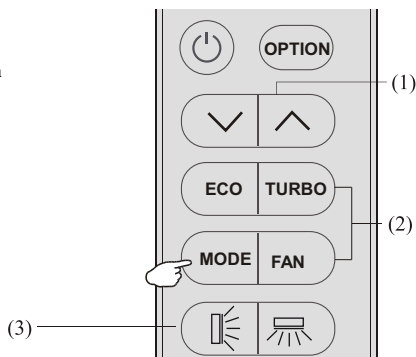
COOL

Die Kühlfunktion ermöglicht es der Klimaanlage, den Raum zu kühlen und gleichzeitig die Luftfeuchtigkeit zu senken.

Um die Kühlfunktion (COOL) zu aktivieren, drücken Sie die Taste MODE, bis das Symbol COOL im Display erscheint.

Die Kühlfunktion wird aktiviert, indem Sie die Taste  oder  auf eine Temperatur unterhalb der Raumtemperatur einstellen.

Um die Funktion der Klimaanlage zu optimieren, stellen Sie die Temperatur (1), die Gebläsestufe (2) und die Richtung des Luftstroms (3) über die jeweils angegebenen Tasten ein.



HEIZBETRIEB

HEAT

Die Heizfunktion ermöglicht es der Klimaanlage, den Raum zu beheizen.

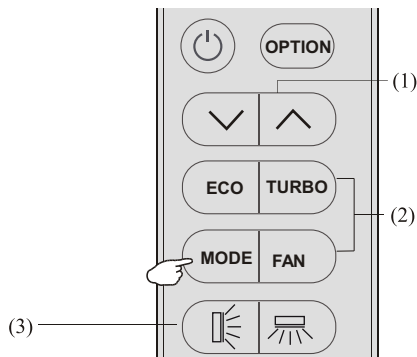
Um die Heizfunktion (HEAT) zu aktivieren, drücken Sie die Taste MODE, bis das Symbol HEAT im Display erscheint.

Stellen Sie über die Taste  oder  eine höhere Temperatur als die Raumtemperatur ein.

Um die Funktion der Klimaanlage zu optimieren, stellen Sie die Temperatur (1), die Gebläsestufe (2) und die Richtung des Luftstroms (3) über die jeweils angegebenen Tasten ein.

Im Heizbetrieb kann das Gerät automatisch einen Abtauzyklus auslösen, der notwendig ist, um Reif am Kondensator zu entfernen und dessen Wärmetauschkfunktion wiederherzustellen. Dieser Vorgang dauert in der Regel 2-10 Minuten; während des Abtauens steht der Innenraumlüfter still.

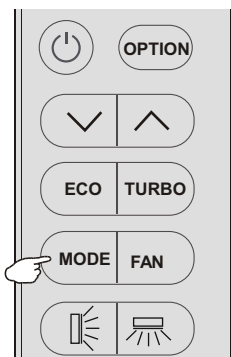
Nach dem Abtauen kehrt das Gerät automatisch in den Heizbetrieb zurück.



ENTFEUCHTUNGSBETRIEB (DRY)

Diese Funktion senkt die Luftfeuchtigkeit und sorgt so für ein angenehmeres Raumklima.

Um den Modus DRY einzustellen, drücken Sie MODE, bis DRY im Display erscheint. Es wird automatisch zwischen Kühlzyklen und Lüfterbetrieb gewechselt.



LÜFTERBETRIEB (nicht Taste FAN)

FAN

Die Klimaanlage arbeitet ausschließlich im Lüftungsbetrieb.

Um den Modus FAN einzustellen, drücken Sie MODE, bis FAN im Display erscheint.

Um die Funktion der Klimaanlage zu optimieren, stellen Sie die Temperatur (1), die Gebläsestufe (2) und die Richtung des Luftstroms (3) über die angegebenen Tasten ein.

AUTOMATIKBETRIEB (AUTO)

AUTO

Automatikbetrieb.

Um den Automatikbetrieb (AUTO) zu aktivieren, drücken Sie die Taste MODE auf der Fernbedienung, bis das entsprechende Symbol im Display erscheint.

Im Automatikbetrieb (AUTO) werden Gebläsestufe und Temperatur automatisch anhand der Raumtemperatur eingestellt, die über den im Innengerät integrierten Temperatursensor erfasst wird.

Raumtemperatur	Betriebsart	Auto-Temp.
< 20°C	HEIZEN (BEI WÄRMEPUMPEN-TYP) LÜFTER (BEI REINEN KÜHLGERÄTEN)	23°C
20°C~26°C	DRY	18°C
> 26°C	COOL	23°C

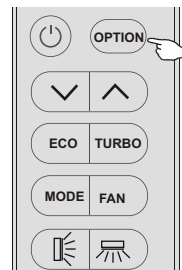
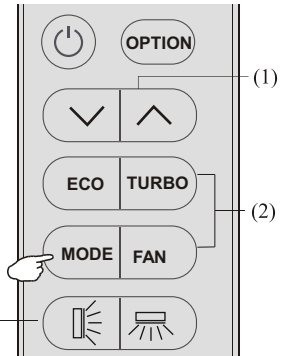
Um die Funktion der Klimaanlage zu optimieren, stellen Sie die Temperatur (1), die Gebläsestufe (2) und die Richtung des Luftstroms (3) über die angegebenen Tasten ein.

DISPLAY-Funktion (Innengeräteanzeige)

DISPLAY

Ein-/Ausschalten der LED-Anzeige am Innengerät

Drücken Sie zunächst OPTION und wählen Sie durch Drücken der Taste oder DISPLAY aus, bis das Symbol DISPLAY blinkt. Drücken Sie erneut OPTION, um die LED-Anzeige am Innengerät auszuschalten; auf der Fernbedienung erscheint dann das entsprechende Symbol. Wiederholen Sie den Vorgang, um die LED-Anzeige wieder einzuschalten.



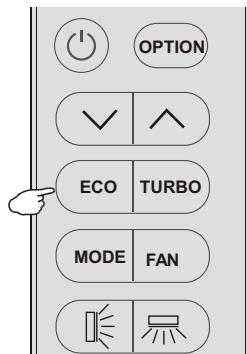
ECO-Funktion

ECO

Die Klimaanlage arbeitet im Energiesparmodus.

Nur im Heiz- oder Kühlbetrieb: Drücken Sie die Taste ECO. Das Symbol ECO erscheint im Display, und die Klimaanlage arbeitet im Energiesparbetrieb.

Um diese Funktion zu beenden, wechseln Sie mit der Taste MODE in einen anderen Modus, oder drücken Sie erneut die Taste ECO.



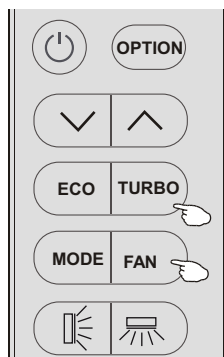
Turbo-Funktion



Um die Turbo-Funktion zu aktivieren, drücken Sie die Taste TURBO, oder halten Sie die Taste FAN gedrückt, bis das entsprechende Symbol im Display erscheint.

Um diese Funktion zu beenden, wechseln Sie mit der Taste FAN die Gebläsestufe, oder drücken Sie erneut die Taste TURBO.

In den Betriebsarten AUTO/HEAT/COOL/FAN schaltet die TURBO-Funktion auf die höchste Gebläsestufe, um einen starken Luftstrom zu erzeugen.



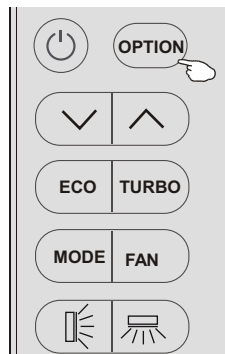
SLEEP-Funktion

SLEEP

Drücken Sie zunächst OPTION und wählen Sie durch Drücken der Taste oder SLEEP aus, bis das Symbol SLEEP blinkt. Drücken Sie erneut OPTION, um die SLEEP-Funktion zu aktivieren; das entsprechende Symbol erscheint im Display. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Funktion wieder zu deaktivieren.

Im Kühlbetrieb wird die eingestellte Temperatur automatisch alle 60 Minuten um 1 °C erhöht, sodass sie innerhalb der ersten 2 Betriebsstunden insgesamt um 2 °C ansteigt.

Im Heizbetrieb wird die eingestellte Temperatur innerhalb der ersten 2 Betriebsstunden schrittweise um 2 °C gesenkt. Nach 10 Betriebsstunden im Sleep-Modus schaltet sich die Klimaanlage automatisch aus.



TIMER-Funktion



Zum Einstellen des automatischen
Ein-/Ausschaltens der Klimaanlage

Für die Einschalt-Timer-Funktion gehen Sie vor der Zeiteinstellung wie folgt vor:
Schalten Sie die Klimaanlage mit der Taste aus.

Stellen Sie die Betriebsart mit der Taste MODE und die Gebläsestufe mit der Taste FAN ein.

Timer einstellen/ändern/löschen:

1. Drücken Sie zunächst OPTION und wählen Sie durch Drücken der Taste oder TIMER aus, bis das Symbol TIMER blinkt;

2. Drücken Sie erneut OPTION; die Zeitanzeige sowie das Symbol TIMER blinken;

3. So stellen Sie den Timer ein oder ändern ihn:

(1) Drücken Sie die Taste oder , um die gewünschte Zeit einzustellen (in Schritten von einer halben Stunde). Dabei blinken die Symbole h und TIMER.

(2) Drücken Sie OPTION, oder warten Sie 5 Sekunden ohne weitere Eingabe, um den Timer zu bestätigen; die eingestellte Zeit sowie das entsprechende Symbol erscheinen im Display.
Zum Löschen des Timers (falls TIMER aktiv ist):

Drücken Sie OPTION, oder warten Sie 5 Sekunden ohne weitere Eingabe, um den Timer zu löschen.

4. Beispiel: Einschalt-Timer siehe Abb. 1,
Ausschalt-Timer siehe Abb. 2.

Hinweis:

Alle Eingaben müssen innerhalb von 5 Sekunden erfolgen, andernfalls wird der Vorgang abgebrochen.

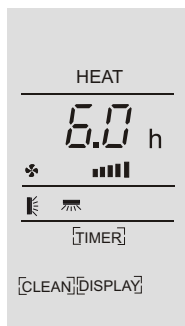
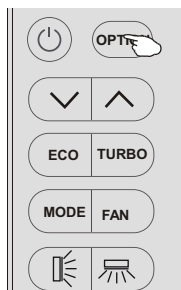


Abb. 1:
Einschalt-Timer
(Gerät
ausgeschaltet)

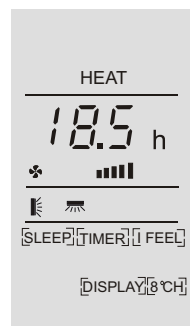
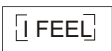


Abb. 2:
Ausschalt-Timer
(Gerät
eingeschaltet)

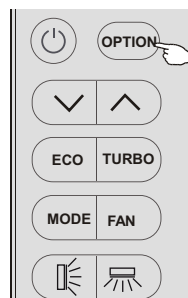
I FEEL-Funktion



Drücken Sie zunächst OPTION und wählen Sie durch Drücken der Taste oder I FEEL aus, bis das Symbol I FEEL blinkt. Drücken Sie erneut OPTION, um die I FEEL-Funktion zu aktivieren; das entsprechende Symbol erscheint im Display. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Funktion wieder zu deaktivieren.

Diese Funktion ermöglicht es der Fernbedienung, die Temperatur an ihrem aktuellen Standort zu messen und dieses Signal innerhalb von 2 Stunden 7-mal an die Klimaanlage zu senden, damit diese die Temperatur in Ihrer Umgebung optimieren und maximalen Komfort gewährleisten kann.

Die Funktion wird nach 2 Stunden automatisch deaktiviert, ebenso wenn die Raumtemperatur den Bereich von 0-50 °C überschreitet.



MILDEW-Funktion

[MILDEW]

Drücken Sie zunächst **OPTION** und wählen Sie durch Drücken der Taste **✓** oder **▲** **MILDEW** aus, bis das Symbol **MILDEW** blinkt. Drücken Sie erneut **OPTION**, um die **MILDEW**-Funktion zu aktivieren; das entsprechende Symbol erscheint im Display. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Funktion wieder zu deaktivieren.

Diese Funktion lässt die Klimaanlage auch nach dem Ausschalten noch etwa 15 Minuten lang Luft ausblasen, um die Innenteile zu trocknen und Schimmelbildung vorzubeugen.

Hinweis: Die MILDEW-Funktion ist nur im Entfeuchtungs- (DRY) oder Kühlbetrieb (COOL) verfügbar.

SELBSTREINIGUNGS-Funktion

[CLEAN]

Schalten Sie die Klimaanlage aus, indem Sie **OFF** drücken

Drücken Sie zunächst **OPTION** und wählen Sie durch Drücken der Taste **✓** oder **▲** **CLEAN** aus, bis das Symbol **CLEAN** blinkt. Drücken Sie erneut **OPTION**, um die **CLEAN**-Funktion zu aktivieren; das entsprechende Symbol erscheint im Display. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Funktion wieder zu deaktivieren.

1. Diese Funktion entfernt angesammelten Schmutz, Bakterien usw. vom Verdampfer.
2. Diese Funktion läuft etwa 30 Minuten und kehrt anschließend zur vorherigen Einstellung zurück. Sie können den Vorgang durch Drücken von **⏻** oder "Mode" abbrechen. Bei Abschluss oder Abbruch ertönen 2 Signaltöne.
3. Auftretende Geräusche während dieses Vorgangs sind normal, da sich Kunststoffteile bei Wärme ausdehnen und bei Kälte zusammenziehen.
4. Wir empfehlen, diese Funktion nur unter den folgenden Umgebungsbedingungen zu nutzen, um bestimmte Sicherheitsabschaltungen zu vermeiden.

Innengerät	Temp<30°C
Außengerät	5°C<Temp<30°C

5. Wir empfehlen, diese Funktion alle 3 Monate auszuführen.

8 °C-Heizfunktion (optional)

[8°C H]

Nur im Heizbetrieb einstellbar

1. Drücken Sie zunächst **OPTION** und wählen Sie durch Drücken der Taste **▲** oder **▼** **8°C H** aus, bis das Symbol **8°C H** blinkt. Drücken Sie erneut **OPTION**, um die **8 °C-Heizfunktion** zu aktivieren; das entsprechende Symbol erscheint im Display. Wiederholen Sie den Vorgang, oder wechseln Sie die Betriebsart, um die Funktion zu deaktivieren.
2. Befindet sich die Klimaanlage im Standby, sorgt diese Funktion dafür, dass sie automatisch mit dem Heizen beginnt, sobald die Raumtemperatur **8 °C** oder weniger beträgt. Sie kehrt in den Standby-Modus zurück, sobald die Temperatur **18 °C** oder mehr erreicht.

